

**Séance ordinaire du conseil d'arrondissement  
Le mardi 7 février 2012 à 19 h  
Maison de la culture Mercier  
8105, rue Hochelaga**

**ORDRE DU JOUR**

**10 – Sujets d'ouverture**

- 10.01** Ouverture de la séance.
- 10.02** Adopter l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement.
- 10.03** Déclaration / Proclamation.
- 10.04** Période de questions des citoyens sur les dossiers inscrits à l'ordre du jour.
- 10.05** Intervention sur les dérogations mineures des points 47.05 et 47.06 de l'ordre du jour.
- 10.06** Adopter le procès-verbal de l'assemblée publique de consultation tenue le 6 décembre 2011, à 18 h.
- 10.07** Adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 6 décembre 2011, à 19 h.
- 10.08** Adopter le procès-verbal de la séance extraordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 6 janvier 2012, à 10 h 30.

**12 – Bureau des élu-es**

- 12.01** Octroyer et ratifier des contributions financières - 1120577001.
- 12.02** Autoriser et ratifier des dépenses pour la participation des élu-es à divers événements – 1120577002.
- 12.03** Désigner un-e maire-sse suppléant-e pour les mois de mars, avril, mai et juin 2012 - 1113304015.
- 12.04** Nommer temporairement madame Clementina Santos au poste de préposée au secrétariat, en soutien aux élu(es) de l'arrondissement de Mercier–Hochelaga-Maisonneuve à compter du 23 janvier 2012 - 1125351001.

**15 – Soutien financier et convention**

- 15.01** Approuver et ratifier la convention entre la Ville de Montréal et Vieillir Ensemble à Mercier-Est d'une durée de trois ans, du 1<sup>er</sup> janvier 2012 au 31 décembre 2014, pour la réalisation du Festival Âges et Culture et verser une contribution totale de 30 000 \$ pour les années 2012, 2013 et 2014 - 1121676003.

## **20 – Affaires contractuelles**

**20.01** Accorder à J.A. Larue inc. un contrat pour l'achat d'une tête de souffleuse de marque Larue, modèle D65 et autoriser une dépense totale de 143 250,73 \$, taxes incluses - 1122455001.

**20.02** Augmenter le montant du contrat à Cardin-Ramirez-Julien, architectes, de 90 187,12 \$, taxes incluses, à 124 426,68 \$, taxes incluses pour les services professionnels supplémentaires en architecture pour le projet de construction du chalet du parc Lalancette - 1115364001.

**20.03** Autoriser le lancement d'un appel d'offres public, les critères d'évaluation et la pondération et la composition du comité de sélection pour retenir les services professionnels de consultants spécialisés en environnement et en géotechnique pour la caractérisation complémentaire des sols et la réhabilitation environnementale du parc Félix-Leclerc - 1125298002.

**20.04** Fixer une date limite pour la signature du contrat d'emphytéose du chalet du parc Ovilapelletier entre la Fondation du Dr Julien et la Ville de Montréal agissant par l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve - 1122818001.

## **30 – Administration et finances**

**30.01** Mandater la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social de l'arrondissement à inscrire au programme de rénovation, d'agrandissement et de construction de bibliothèques publiques (Programme RAC) le projet de mise aux normes de la bibliothèque Maisonneuve et présenter un dossier d'orientation au comité exécutif de la Ville - 1121676001,

**30.02** Approuver l'entente inter-arrondissement entre les neuf arrondissements de l'ex-ville de Montréal ainsi que la Direction des sports, pour assurer la tenue des écoles printanières et estivales des différentes associations sportives régionales de la région Montréal-Concordia - 1114669006.

**30.03** Confirmer l'engagement de l'arrondissement au Programme d'amélioration des aménagements dans les parcs à fournir la quote-part de contribution (50 %) et tout montant excédentaire dans ces projets, répartis en 2012 et 2013 - 1125298001.

**30.04** Autoriser la mise au rancart et la vente à juste prix de véhicules et équipements ayant dépassé leur vie utile, devenus hors d'usage, inutilisés ou remplacés - 1122455002.

**30.05** Autoriser le directeur, Direction des services administratifs, à procéder à la vente par encan d'équipements mis au rancart, à signer les documents requis à cette fin et attribuer le contrat à « RC Ritchie Bros. Auctionneers », à « Travaux publics et services gouvernementaux Canada » ou à la « Direction du matériel roulant et des ateliers » - 1122455003.

**30.06** Autoriser le directeur, Direction des services administratifs, à procéder à la mise au rancart et à l'aliénation à titre gratuit à nos organismes partenaires ou à la disposition aux rebuts, d'équipements ayant dépassé leur vie utile ou étant devenus hors d'usage - 1122455004.

**30.07** Autoriser la disposition d'équipements informatiques désuets à Ordinateurs pour les écoles du Québec en vertu de l'entente portant le numéro 31102011 conclue entre la Ville et l'organisme - 1125232001.

**30.08** Déposer le texte modifié du Règlement 01-275-67 modifiant le Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Mercier/Hochelaga-Maisonneuve (01-275) et le procès-verbal de correction signé par le secrétaire d'arrondissement - 1121638002.

**30.09** Modifier la résolution CA11 270569 - 1114058002.

## **41 – Avis de motion**

**41.01** Avis de motion du Règlement autorisant un emprunt de 200 000 \$ pour la réalisation de mesures d'apaisement de la circulation (RCA12-27001) - 1121638001.

**41.02** Avis de motion du Règlement RCA12-27002 abrogeant le Règlement autorisant un emprunt de 4 500 000 \$ pour la construction d'un Centre récréosportif de Mercier-Est de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve (RCA09-27007) - 1122818003.

**41.03** Avis de motion du Règlement RCA12-27003 modifiant le Règlement autorisant un emprunt de 10 000 000 \$ pour la construction d'une piscine intérieure dans le parc Clément-Jetté dans l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve (RCA10-27006) - 1122818002.

## **42 – Adoption de règlements**

**42.01** Adopter le second projet du Règlement 01-275-77 modifiant le Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Mercier/Hochelaga-Maisonneuve (01-275) afin d'y intégrer une norme de superficie minimale pour les logements situés au rez-de-chaussée, dans le secteur de la rue Sainte-Catherine Est, situé à l'ouest de l'avenue Bourbonnière - 1113520005.

**42.02** Adopter le second projet du Règlement 01-275-78 modifiant le Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Mercier/Hochelaga-Maisonneuve (01-275) afin de permettre l'installation d'un bâtiment temporaire pour les usages de la catégorie E.6(3) - Équipements civiques et administratifs - 1113520006.

**42.03** Adopter le Règlement RCA02-27010-3 modifiant le Règlement sur les dérogations mineures (RCA02-27010) afin de modifier une disposition pouvant faire l'objet d'une dérogation mineure - 1113520008.

**42.04** Adopter le Règlement B-3-6 modifiant le Règlement sur le bruit à l'égard de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve (R.R.V.M., c. B-3) et visant à introduire certaines dispositions relatives aux travaux de construction, aux appareils domestiques et aux conteneurs à déchets -1115092014.

## **43 – Circulation et stationnement**

**43.01** Modifier les zones de stationnement sur rue réservé aux résidents-es (SRRR) du secteur 56, comme indiqué au 56-3, - 1113089054.

*District(s):* Hochelaga

**43.02** Implanter de nouvelles zones de stationnement sur rue réservé aux résidents-es (SRRR) du secteur 107, comme indiqué au plan 107-3 - 1113089059.

*District(s):* Hochelaga

**43.03** Implanter de nouvelles zones de stationnement sur rue réservé aux résidents-es (SRRR) du secteur 23, comme indiqué au plan 23-4 - 1113089060.

*District(s):* Hochelaga

**43.04** Diminuer la longueur de la zone de livraison de 32 à 14,5 mètres et prolonger les heures d'interdiction de stationnement de 7 h à 23 h la semaine et les fins de semaine sur la rue Darling, en face du bâtiment situé au 1870, rue Davidson - 1113089063.

*District(s):* Hochelaga

**43.05** Implanter une signalisation de stationnement d'une durée maximale de deux (2) heures, du lundi au vendredi, entre 9 h et 18 h, excepté détenteur de vignette SRRR, sur la rue Hochelaga, face aux bâtiments situés du 3534 au 3542, rue Hochelaga - 1113089064.

*District(s):* Hochelaga

**43.06** Approuver et implanter les limites et les tronçons de rue du stationnement sur rue réservé aux résidents-es (SRRR) du secteur 148 « Mont Saint-Antoine », comme indiqué au plan 148 - 1114809024.

*District(s):* Tétreaultville

**43.07** Approuver et implanter les limites et les tronçons de rue du stationnement sur rue réservé aux résidants-es (SRRR) du secteur 150 « Cimetière de l'Est », comme indiqué au plan 150 - 1114809028.

*District(s):* Louis-Riel

**43.08** Modifier les limites territoriales du stationnement sur rue réservé aux résidants-es (SRRR) du secteur 135 « Louis-Riel », comme indiqué au plan 135-1 - 1114809029.

*District(s):* Louis-Riel

**43.09** Autoriser la modification de la signalisation routière au carrefour des rues Tiffin et Baldwin -1114809030.

*District(s):* Tétreaultville

#### **44 – Ordonnance**

**44.01** Autoriser et ratifier l'occupation du domaine public pour divers événements et édicter des ordonnances permettant la fermeture de rues, le bruit d'appareils sonores diffusant à l'extérieur, la consommation et la vente de nourriture et de boissons alcoolisées ou non et la vente d'articles promotionnels reliés à l'événement ainsi que la circulation de véhicules hippomobiles - 1121295001.

#### **47 – Urbanisme**

**47.01** Adopter la résolution autorisant le projet particulier PP27-0144 modifiant le projet particulier PP27-0114 qui a permis l'installation d'un écran visuel et acoustique sur un bâtiment de la compagnie Vidéotron situé au 2155, boulevard Pie-IX, localisé entre les rues de Rouen et Ontario Est - La compagnie Vidéotron inc. - 1100603026.

**47.02** Adopter la résolution autorisant le projet particulier PP27-0159 afin de permettre la démolition d'un bâtiment industriel situé au 1495, rue Curatteau et la construction d'un bâtiment résidentiel de 29 unités - Gestion Armucci - 1115092013.

**47.03** Adopter le second projet de résolution du projet particulier PP27-0158 dont l'objet vise la construction d'un immeuble abritant une piscine au parc Clément-Jetté situé sur l'avenue Dubuisson à l'angle de la rue Joffre - 1113303015.

**47.04** Adopter le premier projet de résolution du projet particulier PP27-0163 dont l'objet est de permettre la construction d'un bâtiment industriel situé à l'extrémité est de la rue Ontario, entre la rue Dickson et l'avenue Rougemont - le Groupe Rosdev - 1110603016.

**47.05** Accorder une dérogation mineure afin de permettre les clôtures en aluminium ornemental soudé lorsqu'autorisées, sur le territoire du site Contrecoeur identifié à l'annexe A intitulée « Territoire d'application » du Règlement sur la construction, la transformation et l'occupation d'immeubles (07-017) - 1113303016.

**47.06** Accorder une dérogation mineure à la hauteur maximale autorisée afin de permettre la réfection et l'agrandissement du bâtiment industriel situé aux 2251-2253, avenue Letourneux - (785517 Canada inc. - M. Michel Trudeau) - 1115092016.

**47.07** Déposer le certificat de résultat du registre référendaire pour le projet particulier PP27-0157, tenu le 20 décembre 2011 - 1115092012.

**47.08** Refuser des travaux de transformation non conformes pour l'immeuble situé au 4951, rue Sainte-Catherine Est / 1409, rue Viau - 1113203001.

#### **60 – Information**

**60.01** Déposer le Rapport des statistiques mensuelles des permis et inspections.

**60.02** Déposer les certificats des résultats des registres référendaires pour deux règlements autorisant des emprunts, tenus du 16 au 19 janvier 2012.

**60.04** Déposer la résolution CA12 17 0020 de l'arrondissement Côte-des-Neiges–Notre-Dame-de-Grâce.

## **70 – Autres sujets**

**70.01** Période de questions des membres du conseil.

**70.02** Période de questions du public.

**70.03** Levée de la séance.

---

**FAIT À MONTRÉAL, CE 2<sup>e</sup> JOUR DE FÉVRIER 2012.**

**Le secrétaire d'arrondissement,**

---

**M<sup>E</sup> Julie Doyon**